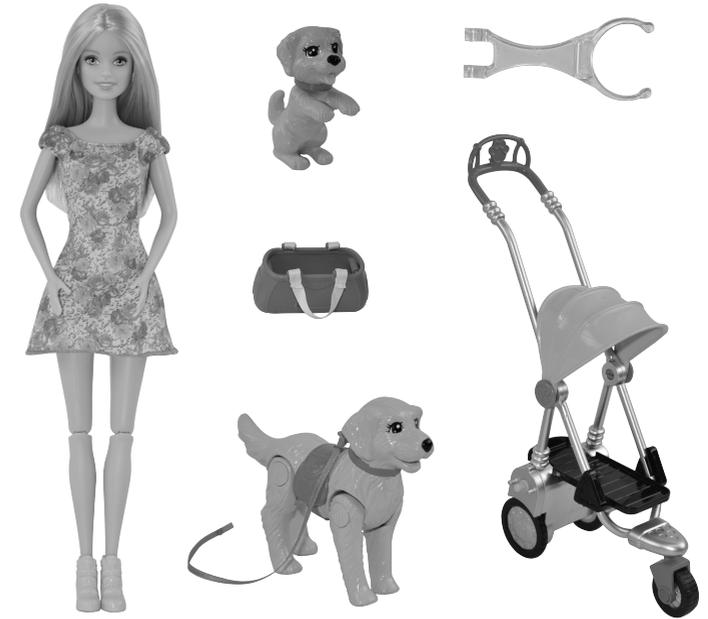


Barbie

INSTRUCTIONS • ИНСТРУКЦИИ
MODE D'EMPLOI • INSTRUÇÕES
KULLANMA KILAVUZU • INSTRUKCJA • ΟΔΗΓΙΕΣ
NÁVOD • ÚTMUTATÓ • ІНСТРУКЦІЯ
INSTRUCȚIUNI • UPUTE • NAVODILA • التعليمات

3+

MATTEL
CNB21



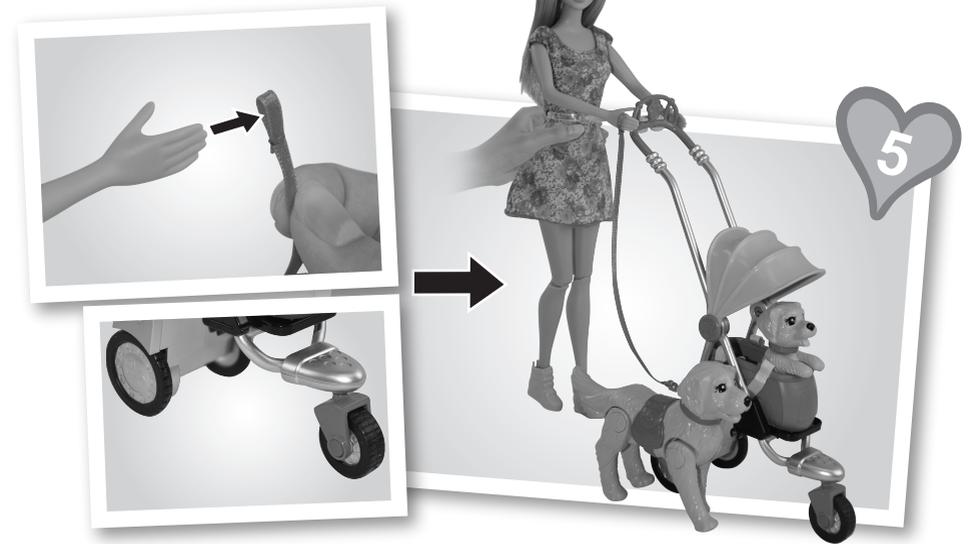
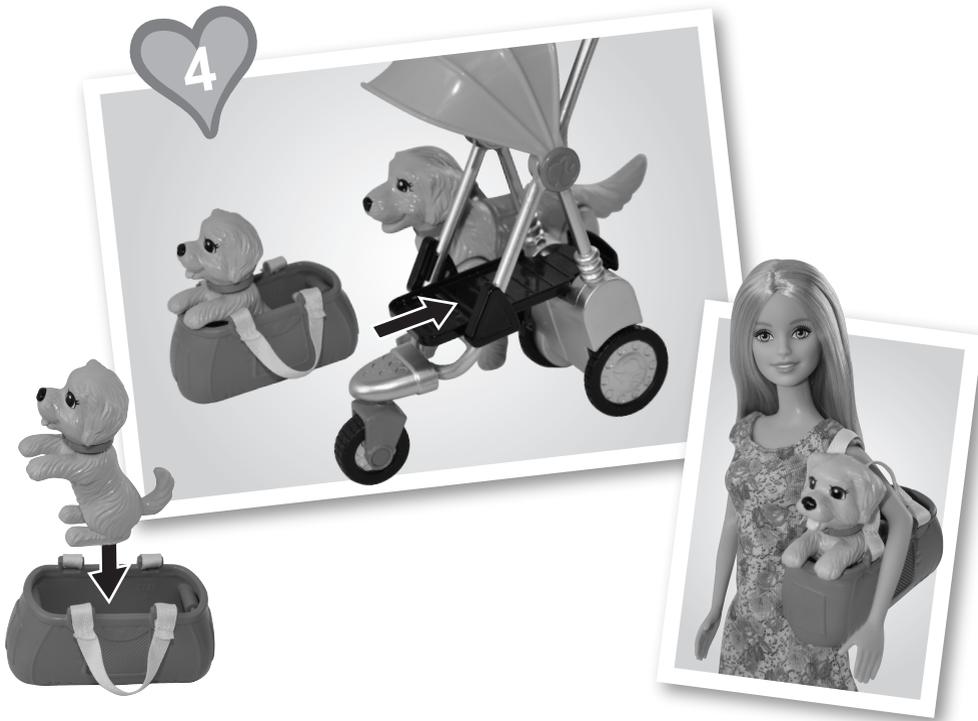
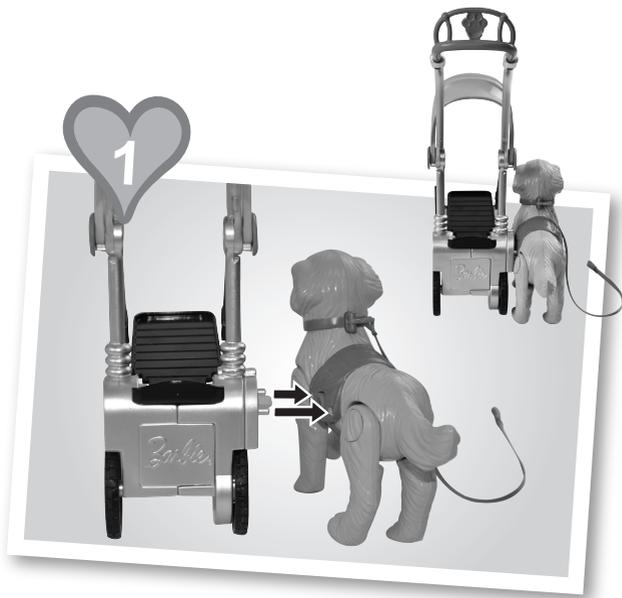
- Doll cannot stand alone.
 - Кукла не может стоять без поддержки.
 - La poupée ne peut pas tenir debout toute seule.
 - A boneca não fica em pé sozinha.
 - Bebek tek başına ayakta duramaz.
 - Lalka nie stoi samodzielnie.
 - Panenka nemůže stát sama.
 - Бábika nedokáže stát samostatne.
 - A baba nem áll meg a saját lábán.
 - Лялька не може стояти самостійно.
 - Părușa nu își poate menține poziția fără sprijin.
 - Куклите не могат да стоят изравени сами.
 - Lutka ne može stajati samostalno.
 - Puncčka ne more stati sama.
- لا يمكن للدمية أن تقف وحدها.

Contents: Please remove everything from the package and compare to the contents shown here. If any items are missing, please contact your local Mattel office. Keep these instructions for future reference as they contain important information. • Содержимое: Пожалуйста, убедитесь, что содержимое упаковки совпадает с указанным здесь. Если какие-либо элементы отсутствуют, обратитесь в представительство компании Mattel в вашем регионе. Keep these instructions for future reference as they contain important information. • Contient : Retirer tous les éléments de l'emballage et les comparer au contenu illustré ici. Si un élément manque, merci de contacter le service consommateurs de Mattel. Conserver ce mode d'emploi pour s'y référer en cas de besoin car il contient des informations importantes. • Conteúdo: Retirar o conteúdo da embalagem e compará-lo com a ilustração. Se faltar alguma peça, entre em contacto com a Mattel. Guardar estas instruções para referência futura, pois contém informação importante. • İçindekiler: Lütfen ambalajın içindeki tüm parçaları çıkarın ve burada gösterilen içerikle karşılaştırın. Eksik olan bir parça varsa, lütfen Mattel Türkiye ofisiyle irtibata geçin. Keep these instructions for future reference as they contain important information. • Zawartość: Wyjmij wszystko z opakowania i porównaj z zawartością przedstawioną na rysunku. W przypadku braku części skontaktuj się z lokalnym biurem firmy Mattel w celu uzyskania informacji. Keep these instructions for future reference as they contain important information. • Περιεχόμενα: Βγάλτε όλα τα αντικείμενα από τη συσκευασία και συγκρίνετέ τα με τα περιεχόμενα που απεικονίζονται εδώ. Εάν κάποιο από τα κομμάτια λείπει, παρακολουθήστε επικοινωνήστε με την εταιρία Mattel. Κρατήστε αυτές τις οδηγίες για μελλοντική χρήση, καθώς περιέχουν σημαντικές πληροφορίες. • Obsahuje: Vyměte prosím z obalu všechny díly a porovnejte je s vyzobrazeným obsahem. Pokud některé díly chybí, obraťte se na prodejnu, kde byl výrobek zakoupen. Keep these instructions for future reference as they contain important information. • Obsah: Vyberte obsah balenia a porovnajte ho s dielmi znázomenými na obrázku. Ak niektorý z dielov chýba, obráťte sa na predajňu, v ktorej ste výrobok zakúpili. Tieto pokyny starostlivo uschovajte pre prípad potreby, pretože obsahujú dôležité informácie. • Tartalom: Vegyen ki mindent a csomagolásból, és ellenőrizze, hogy az összes itt látható rész megvan-e. Ha valamelyik alkatrész hiányzik, forduljon a helyi Mattel képviselőhez. Keep these instructions for future reference as they contain important information. • Вміст: Вийміть весь вміст із упаковки та порівняйте складові з переліченими в інструкції. У разі відсутності будь-якої деталі зателефонуйте до місцевого офісу компанії Mattel. Будь ласка, збережіть цю інструкцію для використання у майбутньому, оскільки в ній міститься важлива інформація. • Conținut: Goliți conținutul pachetului și comparați piesele cu cele prezentate aici. Dacă lipsește vreo piesă, vă rugăm să contactați reprezentantul local Mattel. Păstrați aceste instrucțiuni pentru a le putea consulta ulterior, deoarece ele conțin informații importante. • Съдържание: Моля, извадете всичко от опаковката и сравнете съдържанието с показано тук. В случай, че нещо липсва, моля свържете се с местния вносител или представителство на Mattel. Keep these instructions for future reference as they contain important information. • Sadržaj: Molimo uklonite sve iz pakiranja i usporedite sa sadržajem prikazanim ovdje. Ukoliko neki od dijelova nedostaje, kontaktirajte Mattel-ovog distributera u vašoj zemlji. Ove upute sačuvajte za daljnju upotrebu jer sadrže važne informacije. • Vsebina: Vse sestavne dele vzemi iz embalaže in jih primerjaj z vsebino na sliki. Če karkoli manjka, se obrni na najbližji Mattelov servis. Shrani navodila za kasnejšo uporabo, saj v njih vedno lahko najdeš kak koristen napotek.

المحتويات: يجب إزالة كافة المحتويات من العبوة ومقارنتها مع القطع الظاهرة هنا. في حال نقصان أي قطعة، يرجى الاتصال بمكتب Mattel في بلدك. يجب الاحتفاظ بهذه التعليمات لاحتوائها على معلومات هامة عن طريقة الاستخدام.



Mattel Europa B.V., Gondel 1, 1186 MJ Amstelveen, Nederland. Mattel U.K. Ltd., Vanwall Business Park, Maidenhead SL6 4UB. Helpline 01628 500303. Импортёр/Уполномоченная организация: 000 "МАТТЕЛ" Российская Федерация, 117105 Москва, Варшавское шоссе 9, стр.1Б. +7 495 287 79 39 Mattel France, Parc de la Cerisaie, 1/3/5 allée des Fleurs, 94263 Fresnes Cedex. N° Cristal 0969 36 99 99 (Numéro non surtaxé) ou www.lesjouetsmattel.fr Mattel Belgium, Trade Mart, Atomiumsquare, Bogota 202 – B 275, 1020 Brussels. Tel. België: 0800 – 16 936 – Tel. Luxemburg: 800 – 22 784 Mattel Portugal Lda., Av. da República, nº 90/96, 2º andar Fração 2, 1600-206 Lisboa. Tel. Número Verde: 800 10 10 71 - consumidor@mattel.com. Mattel Oyuncakçılık Tic. Ltd. Şti. İçerenköy Mah., Erkut Sok. A Blok No:12 Üner Plaza Kat:9-10 34752 Ataşehir İstanbul. Tel: 0216 570 75 00. Mattel Poland Sp. z o.o., Warsaw Trade Tower 34 p., ul. Chłodna 51, 00-867 Warszawa. Mattel AEBE, Ελληνικού 2, 16777 Ελληνικό, Ελλάδα. Mattel Czech Republic s.r.o., The Forum, Václavské nám. 19, 11000 Praha1. Forg.: Mattel Toys Hungary Kft 1139 Budapest Váci út 91. +36 1 270 0223. Розповсюджуються ТОВ "ТойДіко Україна", офіційним ексклюзивним представником Mattel Україна, 04077 м.Київ, вул. Дніпроводська, 1, тел.: +380 44 503 65 43. SC Egea Orbico Beauty Srl, B-Dul Pipera Nr.2C, Corp A, Etaj 1, Intrare A, 077190 Voluntari, Jud.Ifov, Romania. office@egeaorbicobeauty.ro Uvoznik in distributer: Orbico d.o.o, Verovškova 72, 1000 Ljubljana, Slovenija. Uvoznik i distributer za Hrvatsku: Orbico d.o.o., Koturaška 69, 10 000 Zagreb. Tel: +385/1/3444-800, www.orbico.hr Uvoznik i distributer za Bosnu i Hercegovinu: Orbico d.o.o., Lužansko polje 7, Sarajevo, BIH. Mattel, Inc. 636 Girard Avenue, East Aurora, NY 14052, U.S.A. Mattel Canada Inc., Mississauga, Ontario L5R 3W2. You may call us free at/ Composez sans frais le 1-800-524-8697. Mattel Australia Pty., Ltd., Richmond, Victoria. 3121.Consumer Advisory Service - 1300 135 312. Mattel East Asia Ltd., Room 503-09, North Tower, World Finance Centre, Harbour City, Tsimshatsui, HK, China. Tel.: (852) 3185-6500. Diimport & Diedarkan Oleh: Mattel Southeast Asia Pte. Ltd., No 19-1, Tower 3 Avenue 7, Bangsar South City, No 8, Jalan Kerinchi, 59200 Kuala Lumpur, Malaysia. Tel: 03-78803817, Fax: 03-78803867.



To make dog walk along with stroller, roll stroller's back wheels on a smooth, hard surface. • Чтобы собачка шла вместе с коляской, катите коляску так, чтобы задние колеса находились на ровной и твердой поверхности. • Pour faire marcher le chien en même temps que la poussette, faire rouler les roues arrière de la poussette sur une surface dure et lisse. • Para que o cão ande ao mesmo tempo que o carrinho, fá-los andar sobre uma superfície plana e resistente. • Kõpeğin bebek arabasıyla birlikte ilerlemesi için bebek arabasının arka tekerleklerini düz ve sert bir yüzeyde sürün. • Aby piesek szedł przy wózecku, przesuwyj tylne kółka wózecka po gładkiej i twardej powierzchni. • Για να περπατήσει το σκυλάκι με το καροτσάκι, σπύρετε τις πίσω ρόδες του καροτσιού σε μία ομαλή και σκληρή επιφάνεια. • Aby šel pejsək vedle kočárku, musí jet zadní kolečka kočárku po hladkém a tvrdém povrchu. • Aby pes chodil s kočíkom, zadné kolieska kočíka otáčajte na hladkom a rovnom povrchu. • „Ahhoz, hogy a kutya a babakocsival sétáljon, a babakocsi hátsó kerekeit sima, szilárd felületen görgesd.” • Щоб собака рухався разом з возиком, котіть возик по рівній твердій поверхні. • Pentru a face câțelul să meargă alături de câruciór, rulați roțile din spate ale cârucióruului pe o suprafața dură, netedă. • Kогато желаете кучето да ходи с количката, движете задните колела на количката върху гладка и твърда повърхност. • Da bi pas hodao uz kolica, navijte kolica tako da njihove kotače povučete unatrag na ravnoj i čvrstoj površini. • Če želiš, da bo kuža hodil ob vozičku, morata zadnji kolesi vozička voziti po gladki, trdi površini. • لعل الأبایی یمشي مع العربیة، یجب دحرجه عجلات المركبة الخلفية علی سطح صلب وأملس. • لا یمکن للدمیة أن تقف وحدها.

Doll cannot stand alone. • Кукла не может стоять без поддержки. • La poupée ne peut pas tenir debout toute seule. • A boneca não fica em pé sozinha. • Bebek tek başına ayakta duramaz. • Lalka nie stoi samodzielnie. • Η κούκλα δεν μπορεί να σταθεί όρθια από μόνη της. • Panenka nemůže stát sama. • Bábika nedokáže stát samostatne. • A baba nem áll meg a saját lábán. • Лялька не може стояти самостійно. • Pápuša nu își poate menține poziția fără sprijin. • Куклите не могат да стоят изправени сами. • Lutka ne može stajati samostalno. • Puncčka ne more stati sama. • لا یمکن للدمیة أن تقف وحدها.